

METODOLOGÍA UTILIZADA

ANTECEDENTES

Desde 1991 se concibió la idea de preparar este Catálogo Histórico, con el propósito de ofrecer a los usuarios y personal de la Biblioteca Especializada, una fuente que permita reunir, conocer y localizar de manera más eficiente y oportuna los documentos elaborados por la Dirección de Estadística y Censo. El trabajo se inició con un grupo de seis servidores públicos de la Sección de Información y Distribución; sin embargo, el mismo se suspendió por diversas circunstancias adversas que impidieron su culminación y originó la desintegración del grupo. El catálogo siguió actualizándose, aunque de manera irregular, hasta que finalmente en el 2003, se tomó la decisión de dar término al mismo.

INSTRUCCIONES PREVIAS

El grupo de trabajo inicial recibió las primeras instrucciones el 8 de agosto de 1991, para lo cual se preparó un instructivo denominado “Descripción de los Campos a Llenar”, en donde se detallan los datos que deben incluirse en cada uno de los campos que comprenden la “Hoja de Trabajo” y la forma en la que los mismos deben ser anotados. A cada miembro del grupo se le asignaron los títulos que les correspondía analizar, con una fecha de término.

COBERTURA

Incluye las publicaciones que existen en la Biblioteca Especializada, producidas por la Dirección de Estadística y Censo desde 1907 hasta el 2003, como también aquellas preparadas en conjunto con otras entidades.

Para efectos de este trabajo se aplicaron algunos criterios de selección, por lo que no fueron considerados los trabajos correspondientes a avances de cifras o resultados preliminares, cuya información definitiva fue publicada posteriormente; igualmente, algunos documentos preparados para la celebración de un determinado evento, con información extractada y resumida de otros. Se encuentran en este catálogo, publicaciones que a pesar de tener muy pocas páginas fueron incluidas por tratarse de series o un intento de serlo, como es el caso de algunos desplegados.

CAPTURA

Para recoger la información, se utilizó un formulario denominado “Hoja de Trabajo”; la misma se dividió en cuatro partes:

- I. Descripción Bibliográfica: incluye todos los datos que identifican cada obra o grupo de ellas, en el caso de las publicaciones periódicas (autor, título, número, paginación, etc.).
-

- II. Información Descriptiva del Contenido: se describe el contenido de las mismas, de la manera más específica posible; abarca además, información complementaria de interés como conceptos, comentarios e ilustraciones, la cual se tomó en cuenta cuando se consideró relevante.
- III. Notas Explicativas: el período de información de este catálogo es muy amplio, por lo que en el transcurso del mismo, las publicaciones periódicas tuvieron muchas modificaciones; se anotaron los cambios de interés observados durante el período de referencia.
- IV. Volúmenes Existentes en la Colección: En algunos casos su contenido corresponde con la fecha de publicación, sin embargo, para efectos de este trabajo se considera como **volúmenes existentes en la colección**, el año o período de información, que generalmente es parte del título del boletín. En el caso del Panamá en Cifras se consideró la fecha de publicación.

 REPÚBLICA DE PANAMÁ CONTRALORÍA GENERAL DE LA REPÚBLICA Dirección de Estadística y Censo HOJA DE TRABAJO CATÁLOGO HISTÓRICO DE ESTADÍSTICA PANAMEÑA: 1941-2003 I. DESCRIPCIÓN BIBLIOGRÁFICA 1. Título: _____ _____ 2. Autor personal (Preparado por:): _____ _____ 3. Periodicidad: _____ 4. ISSN: _____ 5. Serie o sección: _____ 6. Tipo de impresión: _____ 7. Volumen: _____ 8. No. _____ 9. Paginación: _____ 10. Fecha de publicación: _____ 11. Oficina productora: _____ 12. Precio: a. Local: B/. _____ b. Exterior: B/. _____ (U.S.\$) II. INFORMACIÓN DESCRIPTIVA DEL CONTENIDO 13. Información general que presenta (cobertura geográfica, clasificación de datos presentados, resumen): _____ _____ _____ _____ _____ _____ _____
--

PRESENTACIÓN

Para dar la mayor uniformidad posible al trabajo, en el cual participaron varias personas, fue elaborada la “Guía para la Normalización de la Presentación del Catálogo Histórico de Estadística Panameña”.

Cada unidad o documento analizado se identifica como registro; independientemente de la forma en que se recogió la información, en el mismo se aprecian dos partes: la descripción bibliográfica y el resumen de contenido.

En la primera aparecen los datos que describen la parte física del documento, tomando en cuenta algunas consideraciones, tales como: el nombre de la unidad administrativa aparece tal como se le denominaba cuando fue publicado; el precio indicado, era el que tenía la edición del ó los años indicados, esto no significa que esté a la venta en la actualidad, ya que al agotarse cada tiraje, no se hacen reimpressiones, sino que sale una nueva edición.

En muchos casos la descripción física aparece incompleta, lo que puede deberse a que los datos faltantes no fueron incluidos en el documento analizado o que los mismos se perdieron al encuadernarlos.

La segunda parte que se refiere al resumen, detalla la información que contiene el documento o grupo de boletines bajo un mismo título. En el mismo se trata de respetar, en lo posible, el lenguaje tal como aparece en los documentos fuentes.

ESTRUCTURA DEL CATÁLOGO:

En la historia de la Estadística Panameña se identifican dos grandes períodos principales: el primero que tiene su inicio con la aparición del primer boletín en 1907 y conserva el mismo formato hasta 1957; estos boletines se caracterizaban por reunir en un volumen datos sobre diferentes temas, lo que obviamente al crecer esta colección, dificultó la localización de una determinada información.

El segundo período comienza cuando en 1957 se decide publicar los datos agrupados por temas específicos bajo un título acorde con su contenido (Hacienda Pública y Finanzas, Meteorología, Accidentes de Tránsito, Anuario de Comercio Exterior, etc.), todos estos títulos reunidos bajo la Serie de Estadística Panameña. Por esta razón, en este Catálogo se agrupan por separado toda la producción que comprende 1907-1957 y las Series de la Colección de Estadística Panameña, 1957-2003.

Simultáneamente a la publicación de las series de Estadística Panameña, se editan otras publicaciones con información y características diferentes, por lo que se agrupan por separado los documentos de Avances de Cifras, Informes Especiales, Suplementos de Estadística Panameña, Panamá en Cifras, Compendios Estadísticos Provinciales y Censos Nacionales. Este último, ha sido subdividido en los diferentes tipos de censos que se realizan en el país, con el propósito de facilitar su localización.

Con estas subdivisiones, se pretende hacer grupos más pequeños bajo títulos que son reconocidos por los usuarios y que ofrezcan mayor facilidad para una búsqueda específica.

Para ofrecer otra opción de búsqueda de un determinado documento, se presenta al final un índice de autores, el cual incluye también a traductores y a entidades que colaboraron o participaron en la coordinación de los trabajos contemplados.
